

Маніфест змін

Спільний заклик до дії

Це констеляція мрій, бажань, потреб і вимог.¹

Прелюдія

Цей маніфест — для тих, хто мріє про кращий світ.

*Для всіх, хто прагне перетворити несправедливість на турботу в культурному секторі,
відчуженість — на солідарність, а застій — на творчість.*

*Якщо ви відчували у собі порив діяти, але не знали, з чого почати,
нехай це буде ваше запрошення.*

Ми мріємо про світ, у якому замовчувані історії звучать і цінуються,
де вразливість стає силою,
і любов, а не успіх, визначає наше життя.

Ми відмовляємося миритися з несправедливістю.
Ми відмовляємося приймати брехню.
Ми будемо відновлювати, зцілювати, будувати заново.

Ми вимагаємо

зупинити насильство, пустити коріння,
демонтувати системи пригноблення,
застосувати підхід “планета передусім”: піклуватися про всіх живих істот,
сповільнитися, щоб зберегти та захистити.

¹ Маніфест, написаний шістьма агентами та агентками змін (АоС), які працюють у чотирьох
Центрах змін у межах проєкту *Cultural Transformation Movement Project*

у *VIERNULVIER*: Дуня Махаммед і Міра Бриссінк

у *Zo – Centro Culture Contemporanee*: Елі Лаушер і Емануеле Артуро Мічелі

у *IZOLYATSIA*: Ксенія Ульянова

у *Brunnenpassage*: Фаріла Нешат

Процес курувала Лаура Камачо Сальгадо.

Цей маніфест є продовженням мистецької заяви

“У процесі: думки, запитання, ВИМОГИ, внутрішні конфлікти митців та мисткинь, образи,
протиріччя, розчарування, тривоги, занепокоєння та розбиті, переломні мрії. Про необхідність
культурної трансформації (у череві звіра, він же фортеця Європа)” (2024).

“*Under construction: thoughts, questions, DEMANDS, internal conflicts, wounds, contradictions, frustrations,
worries, concerns and broken, breaking dreams. On the necessity for cultural transformation (in the belly of the
beast aka the fortress of Europe)*” (2024). Мистецька заява доступна за посиланням:

https://www.teh.net/documents/201/CTMP_Collective_Artistic_Statement_2024.pdf.

Маніфест

Ми любили, ми мали дім, ми бачили, ми мусили пережити, витримати, ми були чужими, нас не було тут, ми були тут, ми в пастці, нам боляче, ми прозорі, ми терпимо, ми пробуємо, ми будуємо, ми досліджуємо, ми поглинаємо, ми засвоюємо, ми маємо тугу, ми осідаємо, ми дихаємо повільніше, ми прибули, ми пускаємо коріння.

Ми станемо

Ми.

Ми продовжимо, доки
наші голоси не знайдуть відлуння. А вони знайдуть.

Ми будемо відбудовувати, відновлювати, зцілювати.

Ми не впадемо у відчай.

Ми сповільнимось та побіжимо.

Ми зробимо крок назад і стрибнемо вперед.

Ми переосмислимо, переглянемо;

прийнемо опір і навчимося орієнтуватися.

Ми не замовкнемо.

Ми створимо простір для інших голосів.

Запросимо та привітаємо.

підтримаємо й перетворимо.

Ми будемо рости,

знати, що не знаємо,

вчитися і розучуватися,

рефлексувати й повертатися.

Ми будемо усвідомлювати,

додавати до спільного знання.

Ми будемо краще піклуватися, краще ділитися.

Ми будемо бачити ясніше, знати глибше.

Ми будемо світлом без тіні брехні.

Ми станемо видимими, навіть зі своїм страхом.

Ми будемо шепотіти, поки не засяємо.

Ми будемо брати й давати свій час.

Ми будемо переозвучувати.

Ми будемо знімати шум.

Ми продовжимо, доки
наші голоси не знайдуть відлуння.
Деки вони знайдуть.
Ми будемо.

СПРИЯТИ

звільненню замовчуваних історій,
що відчайдушно прагнуть та борються за те,
щоб закарбуватись у пам'яті та стати нарешті вільними.

СЛУХАТИ

тих, хто не міг говорити, хто залишався нечутим.

ВІТАТИ

відмінності та бачити силу
в тому, що ми звикли називати вразливістю.

БУДУВАТИ (НАНОВО)

свою практику на любові.
А не на успіху.

СПОВІЛЬНЮВАТИСЯ

щоб піклуватися про нашу безцінну планету та її живих істот.

КАЗАТИ НІ

патріархальним, (нео)колоніальним, імперіалістичним, расистським, класовим,
ейблістським, ейджистським, сексистським, фетфобним, квірфобним системам
гноблення.

СТАВИТИ ПІД ПИТАННЯ

все ще нормалізовані колоніальні, репресивні погляди та експлуаторські способи
виробництва.

ПОЗБАВЛЯТИ ВЛАДИ ТА ПЕРЕБУДОВУВАТИ

череву звіра — фортецю Європи.

ВІДКИДАТИ

війну та насильство в усіх їхніх формах і значеннях.

НЕСТИ

колективну відповідальність, бойкотувати, протестувати, звертатися до проблем.

СТВОРЮВАТИ

вільні простори для зустрічей людей, думок, відчуттів, єднання та стійкої практики турботи.

НАПОВНЮВАТИ СИЛОЮ

зв'язки, глибоке слухання й підтримку, щоб єднатися з іншими.

ТРАНСФОРМУВАТИ

та змінювати форму, звук і колір.

ЗВІЛЬНЯТИ

наші тіла, думки, почуття.

Ми будемо вільними: недосконалыми й гордими.

Мріючи, сподіваючись, уявляючи надію.

МИ ДАЄМО ОБІЦЯНКУ ПОШИРЮВАТИ ДОБРОТУ ТА СТОЯТИ ЗА СВІТЛО.

ЗАВМЕРТИ

МИ ЗАВМИРАЄМО

ЩОБ БУТИ ВІЛЬНИМИ

МИ БУДЕМО НАМИ

ПРОДОВЖУВАТИ БАЖАТИ Й НАЛЕЖАТИ

ПРОДОВЖУВАТИ ЗРОСТАТИ Й ЖЕВРІТИ

ПРОДОВЖУВАТИ ЖИТИ Й ЖЕРТВУВАТИ

ПРОДОВЖУВАТИ МРІЯТИ

ПРОДОВЖУВАТИ КРИЧАТИ:

Будуймо знову, лагодьмо зруйноване.

Плекаймо, ділимось.

Слухаймо, піклуймося.

Завмерти
зупинитися
Створити час
опанувати простір
звільнити місце
дихати
ЗАВМЕРТИ
Дихати
Тут
Відважитися
чинити спротив
Наполягати
Дихати
бачити
бути вільним
ЗАВМЕРТИ
дихати
Бути
Нами

Ми запрошуємо вас стати частиною *Cultural Transformation Movement*.

**Діліться своїм голосом, створюйте простори свободи,
плекайте зміни у своїй спільноті.**

Разом ми змінимо світ!